

Zeitschrift zur Unterhaltung und Belehrung für die Jugend

8. Jahrgang

Berlag: Der fleine Coco, Goch (Rhlb.)

Nummer &



Kinderhochzeit.

Heut' geht es hoch im Dorfe her, Der Jochen freit die Hilde, Wie prächtig ist der Hochzeitszug, Wie strahlt er durchs Gefilde.

Vorauf marschiert der Herr Pastor, Das Brautpaar folgt ihm wichtig, Die Säste schreiten hinterher In Reih' und Glieb ganz richtig. Des Müllers Dadel fläfft hinein Alls Ausbrud seiner Freude, Dem Waldi scheint ganz wunderschön Der Zug der kleinen Leute.

Das halbe Dorf ift unterwegs Zu Ehren biefer Feier, Denn Hilbe ist 'ne schöne Braut, Und schön ist auch der Freier.



Warum die Berbstzeitlose giftig ift.

Bon Grete Bolf.

Wie du wohl weißt, lebt in einer jeden Blume ein kleiner Elf, der ähnlich aussieht wie ein Mensch, nur viel, viel kleiner. Es ist dir ja auch bekannt, daß die Rose die Königin aller Blumen ist; aber es gibt auch noch andere Könige und Prinzen unter den Blumenelsen.

Dor vielen Jahren herrschte über eine schöne grüne Wiese König Krokus. Er war sehr schön in seinem Kleid aus gelber Seide, das aussah, als sei es von Sonnenstrahlen gesponnen, und seine Augen waren blau und leuchtend wie der Himmel im Mai, wenn die Sonne strahlt. Alle seine Unstertanen, die Elsen der Wiesenblumen, liebten ihn sehr, am meisten aber bewunsderte ihn Zeitlose, die wunderschöne Else mit den langen, blonden Loken und dem Kleide aus sila Seide. All ihre Gedausen waren bei ihm, und da er gerne mit ihr sprach und sie auszeichnete, so glaubte sie, daß auch er sie über alle Maßen siebe.

In einem besonders schönen Maientage ging Zeitlose spazieren. Sie dachte an Krokus und wurde nicht müde, bald in den Himmel zu sehen und dabei an seine blauen Augen zu denken, bald die Sonnenstrahlen mit seinem gelben Kleide zu versgleichen. Plöhlich sah sie im Grase etwas Gelbes liegen, das fast so aussah, als wäre es ein vom Himmel gefallener Sonnenstrahl. Sie ging darauf zu — und sah, daß es der Mantel des Königs war. König Krokus selbst aber sas amde des Baches und hielt in seinen Armen

die Vergismeinnichtelfe. Die Teitlose erschraf sehr. Sie hatte immer geglaubt, daß König Krokus sie liebe, und nun war sie enttäuscht und ließ das Köpfschen hängen. Um Waldesrand setzte sie sich nieder und begann bitterlich zu weinen und zu schluchzen.

Da kam eine Kröte des Weges gefrochen. Erstaunt sah sie die weinende Elfe an und hüpfte ungeschickt näher, um sich nach der Ursache ihrer Tränen zu erkundigen. "Kann ich dir helfen, kleine Elfe?" fraate sie: aber die Zeitlose schüttelte traurig den Kopf und erzählte der Kröte ihre Entfäuschung. Die hörte aufmerksam zu, nickte ein paarmal mit dem dicken Kopf und meinte dann: "Du mußt dich an dem König rächen." Die Elfe sah das ein. "Er hat mir weh getan, also soll er auch leiden", dachte sie; aber sie wußte nicht, wie man Rache übt, denn in den Blumen wohnen nur gute Elfen, die nichts vom Bösetun wiffen. Die Kröte wußte aber auch hier Rat. "Geh gur Mooshere," sagte sie, "die wird dir schon den Weg zeigen, deine Enttäuschung zu rächen."

Zeitlose beschloß, dem Rat der Kröte zu folgen und zur Mooshere zu gehen. Die wohnte mitten im Walde; die kleine Else wußte nicht einmal wo, aber sie ging mutig darauf los, obwohl ihr der Weg sehr weit erschien und ihre kleinen zarten füße ihr sehr wehe taten. Der Wald wurde immer dichter; Zeitlose begann sich zu fürchten, und ängstlich rief sie nach der Mooshere. Ringsherum blieb alles still:

doch plötlich sah Teitlose eine dicke, grüne Schlange sich durch das Moos ringeln. Dor Ungst blieb sie wie erstarrt stehen; da richtete sich die Schlange hoch auf, ihre Ungen glitzerten gelblich-grün, und sie züngelte mit ihrer gespaltenen Junge, daß der Geifer spritzte. Einige Minuten sah sie die verängstigte Else unverwandt an. "Ich bin die Mooshere," sagte sie dann, "folge mirzu meiner Köble."

In der Höhle war es ganz dunkel. Mur weit hinten schien ein feltsames blanes Licht, doch konnte Zeitlose nicht seben, wober es fam. Die Mooshere ging auf den Licht= schein zu. "Das ist mein Edelftein," fagte sie, "wenn ich in ihn hineinsebe, erkenne ich das Wollen der Men= schen und ihre Ge= danken, und auch von dir weiß ich nun, was dich zu mir führt." Sie ringelte sich um den Stein, da fiel die Schlangenbaut von ihr ab, und in Gestalt eines schönen, rot-

haarigen Weibes stand sie vor der Else. Aur das Glihern der grünsgelben Augen erinnerte noch an die Schlange.

"Ich werde dir einen Trank brauen," sprach die Rothaarige, "aus sieden Giften will ich ihn dir kochen. Wer davon trinkt, wird alt und häßlich und erweckt keine Liede mehr. Du kannst ihn dem König geben oder auch dem Vergikmeinnicht, mir ist es egal; nur mußt du mir sieden verschiedene Giftsorten in deinem Teitlosenkelch sammeln und mir bringen; als erstes gebe ich dir von meinem Schlangengist." Und sie träuselte das Gift in den reinen Blütenkelch.

Zeitlose ging durch den Wald zurück zu ihrer Wiese. Die Sonne war unterge-

gangen, und der Wald lag im Dunkel und sah gespenstisch aus. Die Zäume warfen große Schatten über den Weg, vor denen sich die Elfe fürchtete; jetzt flog gar eine kledermaus auf, ein Käuzchen schrie — es war grausig. Nie hatte die kleine Elfe cin Käuzchen schreien hören. Nur das Tiriseren der Lerche kannte sie, und manchmal, wenn sie in hellen Sommernäch

ten erwacht war, batte fie im Blang des Dollmondes die Machtigall gehört. Aber das war ganz anders gewesen, so, alsobdie Schönheit der Welt in füßen Tonen durch die Luft zitterte, unendliches Weh, Sehnsucht und der Wunsch nach Bu= tem war bei den Klängen durch das Berg gezogen, und die Elfe hatte Tränen geweint, ohne zu wissen, weshalb sie fie vergoß. Wenn fie dann am Morgen erwacht war, lagen die Tränen gleich Cautropfen in ihrem

Blütenkelch oder waren neben ihr ins Gras gerollt.

Ils die Elfe die Wiese erreicht hatte, schlief sie vor Müdigs keit nach dem langen

Wege sofort ein. — Im nächten Morgen erwachte sie erst, nachdem alle anderen Blüten schon ihre Kelche gesöffnet hielten. Auch heute lagen Tränen neben ihr im Grase; sie hatte sie im Schlase geweint, ohne es zu wissen. Sie ging gleich fort, um das Gift zu sammeln, zu Schierling und Nachtschatten, zum Bilsenkraut und zu der Tollkirsche, und auch Wolfsmilch und singerhut gaben von dem Gift, so daß sie bald ihren Kelch zefüllt hatte. Aur eins sehlte noch. Das erhielt sie von dem



Um Waldesrand jette sie sich meder und begann bitterti

schönen roten Fliegenpilz, der so lustig im Walde steht und doch soviel Verderben anrichtet.

Vorsichtig, um nichts vom Gift zu verschütten, machte sie sich auf den Weg. Der Wald kam ihr so seltsam vor, sie fürchstete sich vor der rothaarigen Heze, aber ehe sie sich dessen versah, stand sie vor der Zauberhöhle, vor der, zusammengerollt, die

Schlange lag. Schnell verwandelte diese sich das rothaarige Weib, das mit schnel= lem Griff nach dem giftgefüllten Blüten= becher griff und schau= erlich auflachte. Sie schüttete die Gifte in einen grünen Copf, stellte diesen auf ein Reisigbündel, das sie mit ihrem Edelftein entflammte, und nun stiegen seltsame Dünste auf; die Böhle war voller Nebel, in dem leichte Gestalten bin und her zu schweben schienen. fremde, ge= spenstische Wesen schwebten hin und her und versuchten, nach dem feuer zu haschen, tangten, und dazwischen erflang das häßliche Lachen der Mooshere. Die

Elfe wollte beten, um ihre Ungst zu verstreiben, da verlöschte das feuer; die Heze mit dem roten Haar stand wieder vor ihr, lachte laut und gellend und reichte ihr den Trank, den sie in den Kelch der Zeitlose zurückgoß.

"Was soll ich dir geben für das Tränkebrauen?" fragte noch ganz verängstigt die kleine Blüte; aber die Hexe lachte nur wieder und sagte, daß sie keinen Lohn wolle, denn es sei ihr eine Freude, Böses zu tun.

Böses zu tun? Die kleine Elfe erschrak. Es war ihr gar nicht eingefallen, daß sie ja Böses im Sinne hatte, daß sie anderen

Wesen schaden wollte. Sie wußte wohl, daß es verboten war, Rache zu üben, und daß sie eine Sünde beging, wenn sie es tat.

Der Rückweg durch den Wald wurde der Elfe sehr schwer. Sie mußte sich des öfteren auf einen Stein am Wege niedersetzen. Aber diesmal schreckte nicht fledermaus, nicht Kauz sie auf; sie sah und

hörte nicht, was um berum vorgina. denn sie war zu sehr mit ihren Gedanken beschäftigt. "Ja," sagte sie sich, "König Krokus hat mich be= trogen und Strafe verdient. Aber", dach= te sie weiter, ..er kann nichts dafür, daß Dergikmeinnicht mehr liebt als mich, und ich will ihn dafür strafen? Das darf ich nicht. Ich kann ibn nicht leiden seben. denn ich habe ihn ja so mendlich lieb". sagte sie sich; aber dann erwachte wieder der Trotz, und fie wollte Vergismein= nicht strafen, die ihr die Liebe des Könias gestoblen hatte.

Auch heute war sie todmide als sie hei

todmiide, als sie bei ibrer Wiese anlangte. Alber trotzem Immer wieder kant kein Schlaf zu ihr. mußte sie nachdenken, und immer flarer war es ihr, daß sie Unrecht zu tun beabsichtigte. Da, während sie auf der silbrig schimmernden Wiese stand, ertönte plötslich die Stimme der Nachtigall. Die faß im Gebüsch am Wiesenrand und ließ ihren Sang erschallen. Die süßen Tone flogen durch die Luft, vermischten sich mit dem Silberlicht, und süßen Blumenduft, und die ganze Wiese schien hineingetaucht in die duftig=goldenen Klänge.



Sie ringelte sich um den Stein, da siel die Schlangenhaut von ihr ab, und in Gestalt eines schönen, rothaarigen Weibes stand sie vor der Else.

Die Blumenelse schrafzgusammen. Ach, dachte sie, wer so singen könnte! Immer wehmütiger wurde ihr in Mut, und große Tränen rollten ihr aus den Augen, wäherend sie dem Gesange lauschte. Die Nachetigall verstummte, die Wiese erwachte wie aus einem Traum, und Zeitlose schritt zur Hecke, wo die Nachtigall saß. "Warum singst du so wunderschön, Nachtigall?"

fraate sie den klei= Dogel. Der nen drebte ihr den Kopf 3u. "Ich liebe, ich liebe so unendlich," saate er. "Ich liebe die rote Rose, und ich will, daß sie auf mein Lied stolz ift, und daß sie stolz ift, daß ich fie liebe . und dadurch fo Schönes zu schaffen permaa."

"Liebt sie dich auch, die rote Rose?" fragte die Elfe.

"Die rote Rose," antwortete die Nachtigall, "wie könnte sie mich denn lieben? Sie ist ja eine Königin, und ich nur ein einfacher Vogel, der nicht schön ist und nicht vornehm. Die rote Rose sitzt mitten im Dornbusch, und

wenn ich mich ihr nahen wollte, würsten die Dornen mich zerstechen, so daß ich sterben müßte. Ich will aber nicht sterben,

ich will ihr mein Lied als Huldigung darbringen und für sie leben."

Und nun begann die Aachtigall noch einmal zu singen, und die Elfe verstand ihr Lied. Sie fühlte alles Weh und alle Süßigkeit, und sie begriff auch das Schluchzen in den Klängen des Aachtigallenliedes.

211s der Morgen kam, hatte die Blume

noch nicht geschlafen.

Alber sie hatte sich durchgerungen. "Ein Lied kann ich meiner Liebe nicht erdichten," saber ich will gut sein und nichts Böses tun. Unch Rache will ich nicht üben, und damit

ich immer daran denke, soll all das Gift in meinem Kelch bleiben." Und von jenem Tage an sind alle Zeitlosen giftig.

Ils nun König Krofus sich zur Hochszeit mit der Vergißmeinnichtelse rüstete, tat der Zeitlose das Herz doch weh, und sie erbat sich von Gott, dies nicht mit ansehen zu müssen. Ihre Bitte wurde erstüllt. Seither blüht die Zeitlose im Kerbst,

ngrünen Topt, stellte diesen de mit ihrem Edessichn ent teltsame Nünste auf.

Thre Vitte wurde erstüllt. Seither blüht die Zeitlose im Herbst, wenn der Krokus längst verblüht ist, und wir Menschen nennen sie die "Herbst-zeitlose".



Ste schüttete das Gift in einen grünen Topf, stellte diesen auf ein Reisigbundel, das sie mit ihrem Gdessich entflammte, und nun stiegen jeltsame Dünste auf.

Sinnfpruch!

Bon Kind an das Gute und Eble pflegen, Rur reine und hohe Gedanken hegen, Das Gemeine verachten, das Laster hassen, Im Essen genügsam und niemals praffen, Nach den höchsten Zielen im Leben streben, Doch stets bescheiben und einsach sich geben, Dem Wahren und Schönen sein Dasein weihen, Heißt wahres Glück sich selber verleihen.

Rathe Schoenlant.

Der Ruprecht tommt! Don Sito promber.











Bald fommt der liebe heil'ge Christ. Halli — hallo! Hallo — halli! Run freu' sich, wer ein Kind noch ist, Der Weihnachtspoesie.

Schon zieht Freund Auprecht durch das Cand Behangen schwer mit allerlei, Mit Aepfeln, Rüssen, buntem Cand Und süßer Leckerei.

Und breitet sich die Dämmrung aus, Schließt man die Kensterläden zu, Dann kommt der Ruprecht in das Haus Und brummt und lacht — huhu!!

Wie polternt er die Treppe steigt! Verlor er nicht was aus dem Sack? Ein jedes Kind horcht auf und schweigt — Nein, so ein Schabernack!

Und wirklich. Vor der Türe steht Nun lauschend still der alte Mann, "Kommt, sagt jeht alle ein Gebet. Doch nein — er klopft schon an." Die Tür geht auf. Mit langem Bart Schaut ernsthaft ein Gesicht herein, "Sagt, Kinder, ob ihr artig wart! Und wollt ihr folgsam sein?"

Und Bub' und Mädchen sagen "ja" — Sanz schüchtern — denn der Alte droht; Und Bub' und Mädchen stehen da Und werden glübend rot.

Doch bose war kein Ruprecht noch, Cief greift er in den Sack hinein, Die Herzen schlagen himmelhoch. Vorüber ist die Pein.

Diel Aepfel rol en ins Gemach. Hei, wie das pufft! Hei, wie das fracht! Auch Nüsse folgen hintennach Ein jeder jauchzt und lacht!

Der Ruprecht poltert aus dem Haus, Bis daß es wieder stille ist Der holde Weihnachtsspuf ist aus — Nun fommt der heilige Christ!

Der U-Korsar.

Eine Gefdichte aus bem Jahre 2001.

11

Der Untersee-Korfar.

"Um 4 Uhr morgens glüdlich gestartet. Maschine fliegt wundervoll. Alles geht aut. In 3 Stunden 500 Kilometer zurückgelegt."

Mr. Ephraim Lincoln lächelte zufrieden, als er diesen Radjoruf seiner Cochter vernahm. Es war 7 Uhr morgens, und er saß auf Deck seines Dampfers in einem bequemen Korbstuhl beim Kaffee. Das Schiff zog ruhig seine Bahn in dem kaum bewegten Wasser. Er rechnete darauf, daß

er nicht vor 4 Uhr nachmittags dem flugzeug begegnen würde, und freute sich schon im voraus auf diese Wiedersehen mitten im Meere.

"Glüdliche Weitersfahrt, Ellen!" rief er zurück. "Twischen 3 und 4 Uhr werden wir uns begegnen!"

Begen Mittag fam ein zweiter Ruf, und er gab abermals 21nt= wort. Unwillfürlich blieb fein Blid nun voraus gen Bimmel gerichtet; er lauschte angestrengt in Luft hinaus. Die Stunden vergingen nicht ihm [dnell genug.

Um 2 Uhr schlug plöhlich das Wetter um. Der Himmel trübte sich, eine Brise sprang auf, die See begann höher zu geben.

Mr. Lincoln wurde unruhig. Seine Leute machten fritische Gesichter und reckten die Acsen in die Lust. Eine halbe Stunde später hatte sich der Himmel völlig bezogen, ein hohler Wind segte über das Wasser, und die Wellen brausten hoch am Heck des Dampfers empor. Wenige Minuten später wuchs der Wind zum Sturm, ein sausendes Geheul ging durch die Lust, das Schiff rannte, als wollte es dem Unwetter entsslieden, wie ein gehetztes Aeh über die hohen Wogenkämme hinweg in die Ciese und wieder empor. Dom Heck und vom Zug segte Gischt über das Deck.

Mr. Lincoln zog den Glmantel an und stellte sich zu den Leuten, die vorn Ausguck halten

sollten. Man bat ihn, in die Kajüte zu gehen aber er wollte nichts davon wissen. Obwohl er sich selbst sagte, daß man in der sinsteren Suft das klugzeng nicht sehen, noch auch in dem Heulen des Windes es hören könne, behielt er seinen Platz am Bug und kunmerte sich nicht um den peitschenden Sprühregen, mit dem die am Kiel zerschellenden Wogen ihn überschütteten.

Eine namenlose Angst verzehrte ihn. Mit starren Augen sah

verzehrte ihn. Nitt ftarren Augen sah er in das Unwetter, seine Sippen zitterten. Die Knie trugen ihn kaum noch, und während er sich mit beiden Känden am Vordrand sesthielt, schwankte seine hohe Gestalt wie vom Sturm zeschüttelt hin und her.

Alls man ihm dann meldete, man glaube durch den Celefunkencpparat etwas wie einen ganz schwachen Hilferuf gehört zu haben, war ihm, als milfe sein Herz fillstehen, er knicke zusammen, raffte sich aber sofort wieder auf und rief:

"Signale! Signale! Wir find in ihrer Rähe. Sucht die See ab, halfet nach allen Richtungen Ausschau! Rectet mein Kind! Rettet mein Kind!



Mehr und mehr hob sich das duntle Etwas herauf, und jest unterschied man deutlich ein hoch ragendes Nohr und eine kurze schwarzgraue Säule, über die das Wasser herabrieselte.

Es ift Ellen, die da um Bilfe ruft!"

Die Sirenen heulten in die brausende Luft hinein. Mie Mann verteilten sich an Deck, aller Ungen spähten in das Halbdunkel hinein, aber man sah nur den rauschenden Regen und die vom Sturm hoch emporgeschlenkerten Gischtsfloden, die wie Klumpen von Schnee vorübersteaten.

Mit einem Male war es, als sei man aus dem Bereich des Sturmes herausgekommen. Das Wasser ging weniger hoch, der Wind jagte nur noch Wolfensegen vor sich her, und ein paar Minuten später fuhr man über ruhige See, die Luft lichtete sich.

"Wir find außer Kurs geraten!" fchrie Mr.

Lincoln und stürzte zum Steuermann. "Mr. Grant -!"

Aber Mr. Grant zuckte die Uchfeln. "Bei folchem Sturme, Sir! - Danfen Sie Gott, daß wir heraus find!"

"Wir haben das flugzeug verfehlt! Signale!

Signale!"

"Glauben Sie denn, Mr. Lincoln, daß das flugzena sich gegen diesen Orkan hat halten fonnen ?"

"Was wollen Sie damit fagen?"

Mr. Grant konnte nur mit einem neuen 21chfelzuden antworten.

"Sie hätten unter allen Umftanden Kurs halten follen!" schrie Mr. Lincoln.

"Ihre Cochter ift allein, und wir find hier unfer zwanzig," verfette der Steuermann.

Uschfahl taumelte Mr. Lincoln gurud. Er schlug die Hände vor die Augen und schluchzte laut auf. Dann fab er wie

irr um fich her.

"Ift nichts an fehen, nichts 3u hören?" stammelte er. "Sett die Boote aus und geht auf die Suche!"

Man war im Begriff, diefen Befehl auszuführen, darief einer der Ceute am

Musqud:

"Da vorn! Was ist das da porn?" "Das fluggena! Das fluggena!" riefen andere im

felben Augenblick. Mir. Lincoln jum Bug ftürzte Ein Schrei der frende entrana fich feinen Lippen.

Weit voraus, eben noch in Sehweite, tauchte etwas aus der flut empor, das man auf den ersten Blid für die im Waser schwimmenden Cragflächen des gesuchten klugzengs halten konnte. Mit zitternder hand hob Mr. Lincoln das fernglas, aber gleich darauf ließ er es finken und stöhnte chmerglich auf.

"Was das da vorn auch sein mag," fließ er hervor, "das flugzeng ist es nicht!"

Mehr und mehr hob sich das dunkle Etwas berauf, und jett unterschied man deutlich ein hoch ragendes Rohr und eine kurze schwarzgraue Säule, über die das Waffer hinabrieselte.

"Ein Unterfeeboot!" riefen mehrere Stimmen zugleich.

"Wahrhaftig! Jett ist es ganz aufgetaucht. Man sieht den Curm unter dem Peristop und nun auch das Dorderded."

"Wie fommt ein Unterfeeboot in diese Begend?"

jagte Mr. Lincoln. "Doch gleichviell Da zeigt ich jemand auf Dect Gebt mir das Sprachrohr !" "U-Boot ahoi!" rief er binüber.

"Uhoi!" flang es zurud. "Wer jeid ihr und

was tut ihr bier im Stillen Ozean?"
"Seltsame frage!" murmelte Mi. Lincoln. "Das klingt ja fast, als hätte ich Erlanbnis nötig, hier zu fahren "

Doch er bezwang den Unwillen, der sich in der ftolgen Bruft des Kaufberrn reate, und rief qurüd:

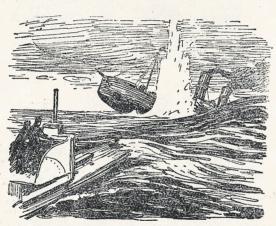
"Privatdampfer "Nymph' der zirma Lincoln u. Co., San Francisco Hier Mr. Ephraim Lin-coln selbst. Ich suche meine Cochter, die im zlugzeng über See unterwegs ist. Haben Sie ein flugzeug gefeben?"

Die beiden fahrzeuge waren einander näher gefommen, man konnte jett gang deutlich den langen schmalen Rumpf des U-Bootes sehen und

erkannte fast die Züge des Mannes. der vor dem Turme

"Jum Cenfelmis enren fluazeno gen, gum Teufelmit euern Dampfern, zum Ceufel mit ench felbft!" ante wortete der Mann im Unterfeeboot.

Die Leute, an Bord der "Mymph" faben einander verdutt an. Die Sache begann ihnen unheimlich zu werden. Die Spite des U-Bootes lag jett fast in gleicher Bohe mit dem Dampfer. Eine . Entfernung von kaum 200 Me=



Der Torpedo hatte fich in den Dampfer hineingebohrt, explodierte, zerriß ihn und ichleuderte Schiff und Menschen in einer hoch aufpuffenden Wolfe von Rauch und Trümmern in die Luft.

ter trennte die beiden fahrzeuge. "Wer sind Sie, Sir?" rief Mr. Lincoln.

"Wer ich bin?" antwortete der fremde. "Dernehmt es und erzählt es weiter, wenn ihr je wieder einem Menschen eurer verdammten Raffe begegnet. Ich bin Saburo, der Codfeind aller Umerikaner! fahrt zur Bölle!"

Und mit einem schrillen Lachen, das wie ein gellender Möwenschrei flang, verschwand er im Curm, deffen Klappe hinter ihm zuschlug. Im nächsten Augenblick glitt das 11-Boot in rascher fahrt quer an dem Dampfer vorüber. Ein einziger Schrei des Entsetzens erscholl an Bord der "Nymph". Sie hatten alle gesehen, wie aus dem Rumpfe des U-Bootes etwas hervorstieß, und begriffen sofort, daß das ein Corpedo mar, der auf fie abgeschossen wurde. Sekundenlang sahen sie noch die schnurgerade Schaumlinie, die das Geschoß im Waffer bildete, dann gab es einen scharfen, furzen Krach, und im nächsten Moment

einen furchtbaren Knall, der das Schreckensgeschrei der Unglücklichen übertönte.

Der Torpedo hatte sich in den Damper hinein-

gebohrt, explodierte, zerriß ihn und schleuderte Schiff und Menschen in einer hoch aufpuffenden Wolfe von Rauch und Crümmern in die Luft.

111.

Un Bord des U-Boots.

Als Miß Ellen wieder zu sich kam, sah sie sich in einem schiffskabine katte. Zuerst blidte sie ganz fassungslos um sich und befühlte sogar die Decke des Bettes, auf dem sie lag, ja ihre Stirn, um sich zu überzeugen, ob sie denn wirklich auch lebe, und ob sie wach sei oder etwa nur träume. Dann richtete sie sich auf und hielt Umschau. Der Raum war sehr klein. Zwischen ihrer Lagerstätte und der anderen Wand war gerade noch Platz für ein Tischen, das hart neben dem Kopfende stand, und einen Stubl. Vor dem Kussende befand sich

ein an der Wand befestigtes Waschbecken mit nur so viel Raum, daß man sich davor hinstellen konnte. In der ziemlich niedrigen Decke brannte eine elektrische Lampe, über die ein Schleier elegt war, um das Licht abzudämpfen. Auf dem Lischen schale voll Tee, daneben ein Teller, auf dem ein paar Viskuits lagen. Beides war offenbar erst vor kurzem für sie hingestellt worden, und sie erkannte daran, daß irgendwer sich um sie bekünnert haben müsse.

(fortsetzung folgt.)



jie möge nur ja nicht vergessen, dem lieben Christkinden bei der Weihnachtsbäckerei zu helsen, damit alle lieben Kinderlein am heiligen Abend einen gutgefüllten bunten Teller erhielten. Dor allem möge sie recht viel von den allgemein so beliebten Butterplätzchen backen und dazu nur ja keine andere Butter als die köstliche "Rahma buttergleich" verwenden. Aur damit kann man ihnen den herrlichen Dust und Wohlgeschmack und das verlockende braun-knusprige Aussehen geben, das sie zum besten Weihnachtsgebäck macht.

Aus Franz Schuberts Schultagen.

Wie das Lied "Sah ein Knab' ein Röslein stehn" entstand.

Bon Mathilde Beil.

Es war ein altes, häßliches, langgestrecktes und düsteres Gebände, das Studentenseminar zu Sankt Barbara in der inneren Stadt Wien. Aber welche fülle von Leben, frohsinn und Jugendübermut barg das grane Haus in seinen Manern!

Der Jahrgang 1810 war ein ganz besonders gesegneter, denn die Schüler der damaligen ersten Lateinklasse sind alle hochberühmte Männer geworden, wenn auch die Lehrer ihre liebe Not mit den unruhigen Geistern hatten.

Da war vor allem ein kleiner Junge mit hellbraunem, dichtem Kraushaar und braunen, großen Angen. Ein armer Schulmeisterssohn aus der Vorstadt Alsergrund, dessen Vater wohl nimmer das teure Schulgeld für seinen Sprößling hätte ausbringen können. Doch der kleine Junge war ein nussikalisches Wunderkind, mit herrlicher Stimme begabt, und war Hossängerknabe. Dem Kaiser Franz I. gesiel der ausgeweckte Junge, der Franz Schubert hieß, und er ordnete an, daß der Franzl als "kaiserlicher Stiftling" das Gymnasium besuchen dürse.

Dater Schubert, der arme Schullehrer, war iderglücklich über diese Gnade, doch der Franzl war nichts weniger als glücklich. Franzl zählte, als er im Jahre 1808 in das Seminar kam, erst elf Jahre, doch hatte er chon damals viele herrliche Lieder komponiert. Und das Stillessitzen fiel ihm überaus schwer, da die schönstens Melodien in seinem jungen Herzen quollen und nach außen dränzten.

Im gleichen Seminar war auch noch ein ans derer Schuler, der später berühmt wurde.

In die letzte Bank wurde immer ein Wiener Rechtsanwaltsohn verbannt, da er das böse Gessichterschneiden nicht lassen konnte, und wenn alle Buben lachten, dann hieß es immer: "Herr Profesior, der Restroy-Hanst gibt keine Ruhe!"

Crosste dann der Ordinarius: "Hans, laß die Dummheiten!" dann flüsterte Hans dem Nachebar zu: "Und ich geh' doch noch zum Cheater— in der "Jauberflöte" hab' ich eh' schon mitsg'spielt!"

Diefer Hans Aestroy wurde im späteren Leben ein bedeutender Komiker und Theaterdichter. — Einst strömten die damaligen Lateinschüler in

der Freiviertelstunde in den großen Schulhof. Da erschallte plötslich lieblicher Gesang frischer Knabenstimmen zu den ernsten Professoren herauf.

Der Direktor des Gymnasiums, Franz Raver Schönberger, saß zu dieser Stunde gerade in seiner Studierstube und war ties über einen großen Folianten gebeugt, als ein überaus reizendes Lied vom Hose herauftönte:

> "Sah ein Knab ein Röslein stehn, Röslein auf der Heiden, War so jung und morgenschön, Lief er schnell, es nah zu sehn, Sah's mit vielen Freuden. Röslein, Röslein, Röslein rot, Röslein auf der Beiden!"

Professor Schönberger öffnete rasch das Kenster und hörte mit tiesem Wohlgefallen zu. Us die jungen Sänger geendet, rief der Professor: "He, holla! Bub'n, was singt ihr denn da für ein Lied?"

Erst verstummten die Jungen gang verlegen, dann aber trat Mority Schwind, der beste Teichner der Klasse, vor:

"Bitt' schön, Herr Professor, das ist ja das schöne Gedicht von Erzellenz Goethe aus unserem Lesebuch, und in Musik gesetzt hat es eben jetzt der Schubert-Franzi!"

"So, so, der Schubert! Aa, Jungen, kommt doch einmal rasch herauf und singt mir das Lied noch einmal vor! Vielleicht können wir es bei unserem nächsten Konzert brauchen!"

Die Konzerte, die das Hymnasium gab, wurden von da an immer berühmter und geschähter. Bald strömte ganz Wien zu den Vorsträgen der jungen Studenten.

Der tücktige Musikprofessor des Stiftes, Ausgiska, wollte Franz Schubert auch in der Kompositionslehre unterrichten — doch schon nach der zweiten Stunde rief er aus: "Den Franzlkann ich nichts lehren, der hat's vom lieben Gott!"

Schuberts Nebenmänner auf der Schulbant, Unselm Hüttenbrenner und Jenger, wurden berühmte Arzte und Moritz von Schwind ein berühmter Maler.

Das "Rahma-Butterbrot".

Bilber und Berfe von L. Berwald.



Auf dem Stein sitt Fritze Rot Und verzehrt fein Butterbrot, Als ihm naht samt ihrem flöcken Klein Adelchen mit dem Döcken.



Frige sieht sie gragend an, Und so wagt sie sich heran: "Du, ich tu Udelchen heißen, Läßt du mich nun auch mal beißen?:



"Du, das ist wohl seinste Zutter, Hast wohl eine reiche Mutter?" "Nein," sagt fritz, "wir sind nicht reich, Uber "Rahma buttergleich"



Da sie sieht, wie's frihen schmeckt, Wie er sich die finger leekt, Denkt sie: "Was mag as bloß sein? Uch, wie gern biß ich mal 'rein."



freundlich hält ihr frize Rot hin sein großes Butterbrot, Und sie beißt ein tüchtig Loch. Ei, wie köstlich schmeckt das doch!



Essen wir, das ist ein Glück." Und dann gab er flock ein Stück, Und zuletzt von allen vieren Mußt das Püppchen auch probieren.



Für die Mutter

prattische Winte.

Mannigfaltige Verwendung von Rochsalz. Nicht nur als Würze für alle Speisen bedarf man des Salzes, auch als Heils und Gebrauchss mittel tut das Salz oft gute Dienste: Canes Salzs wasser ist ein ausgezeichnetes Hahns und Munds

wasser. Ein Fußbad in starker Salzlösung tut ermüdeten füßen unendlich wohl. — Zei Schnupfen ziehe man alle 3 Stunden Salzwasser der hoch, und die Katarballichen Kr

katarrhalischen Erscheinungen werden schuell verschwinden.

fenfterleder gu reis nigen. Um fenfterleder zu reinigen, nimmt man lanwarmes Waffer, löft einen Eflöffel voll Salmiakgeist in demselben auf und weicht das Leder darin ein. Nach 10 Minuten wäscht man es aut durch u. in einer nochmaligen gleichen Lösung völlig rein. Dann wird es forafältig nach allen Seiten hin ausgezogen und an der Zugluft im Schatten getrodnet. - Auf diese Weise bleibt es weich und wird wie neu.

Staub=und Schmuks flecken aus schwarzen Stoffen schnell und leicht zu beseitigen.

Auseiner Tigarre, die zerbrochen oder sonst unbrauchbar geworden ist, kocht man mit etwas Wassereinen Absud. Wenn sich die Cabakblätter ausgelöst haben, wird die Flüssigkeit durchgegossen. Nach dem Erkalten derselben bürstet manentweder die Flecken oder die ganzen Kleidungsstücke strichweise damit ab. Man wird über den Ersolg erstaunt sein; die Kleider werden wie neu.

Rochrezept.

Frische Heringe als Bratheringe in Essig zuzubereiten. Mancher Hausfrau dürfte ein autes Rezept für die Herstellung von Bratz heringen willkommen sein. — Für diesen Tweck eignen sich am besten mittelgroße fische. Sie

werden gereinigt (die Bacen abgeriffen, da dieselben beim Braten unnütz viel fett vers brauchen), eingesalzen und einige Stunden jum Durchziehen weggestellt. dann außen und innen aut abaetrodnet und in Miehl gewälzt. Mun tut man "Rahma buttergleich" in eine Bratpfanne - jedoch nicht zuviel, damit die fische gut bräunen - und brät fie auf beiden Seiten. Nachdem sie erkaltet sind, legt man sie in eine Sance, die man inamischen vorbereitet hat. Bu fünf Beringen nimmt man ca.1/4 Liter Effig, verdünnt ihn mit Wasser, schneidet 2-3 Zwiebeln hinein, legt einige Gewürzkörner, angen und gestoßenen Feffer, einige Corbeer-Lätter und, wenn man Bet, auch eiwas Sitronenschale dazu. Diese Sauce wird ca. Minuten gefocht

und, nachdem sie erkaltet in über die Beringe aegossen. — Es ift gut, dieselben vor dem Gebrauch noch einige Cage stehenzulassen, da sie dadurch erst den angenehm sänerlichen Geschmad besommen.





Zur Unterhaltung und Belehrung

Die Anfertigung einer Martinslampe.

Un vielen Orten ist von alters her die schöne Sitte heimisch, daß am Martinsabend die Kinder liedersingend mit bunten Laternen durch die Straßen ziehen. Es ist gar herrlich anzusehen, wenn die vielen Lampen in ihrer leuchtenden Farbenpracht durch die dunkle Novemberluft schweben, und auf Wochen schon im voraus freuen sich die Kinder auf diesen schönen Abend. Gewiß gibt es fertige Martinslampen zu kaufen in allen Größen, kormen und karben, aber

noch schöner ift es, wenn beleuchten man eine fann, die man felbit hergestellt hat, denn gerade auch die Unfertigung macht viel Dergnügen. Das ift übrigens gar nicht fo fdwer, und das Mate= rial dazu ift mühelos und auch wohl ohne Koften gu beschaffen. Man braucht in der hauptsache nur einen großen Uftendedel, also recht steifes, blaues Papier. Es genügen auch die blauen Umfchlag= blätter von alten Schreibheften, wenn sie fräftig und steif sind. In der form, wie es hier anfgezeichnet ift, fcneidet man vier Stude, von denen zwei feitlich falze haben, mittels deren die Stücke aneinandergeleimt wer-

den können. Die falze werden nach innen umgebogen. Dann schneidet man aus starkem Pappdeckel noch ein quadratisches krück von 10×10 Zentimeter, das den Boden der Laterne bildet, indem es an den unteren kalzen kest gestlebt wird. Zwei gegenüberliegende Seiten werden durch einen gebogenen Draht D miteinsander verbunden, mit dessen Schlause oben die Laterne in den Cragstock eingehängt wird. Die Befestigung des Drahtes an die Laterne ist einskach. Oben, nicht weit vom Rande, werden kleine Löcher gebohrt und da hinein die beiden umsgebogenen Enden des Drahtes gesteckt.

Wem eine sechswandige Laterne lieber ist, der schneidet sich in gleicher Weise sechs Seiten und als Boden dementsprechend ein sorgfältig abgemessens sechseckiges Stück Pappdeckel.

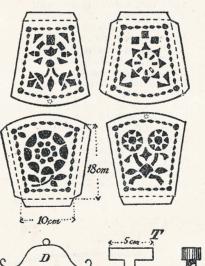
In die Nitte des Bodens macht man einen Einschnitt, in welchen die Kerzentülle gesteckt wird. Dazu dient ein Stückhen Weißblech — 3. B. aus einer alten Konservenbüchse geschnitten — wie Skizze T. Der obere Teil wird rund zusammengebogen, der untere Teil in den Boden-

schlitz gesteckt und dann von außen umgebogen.

Bevor man die Stücke aneinanderflebt, schneidet man mit einerscharfen fleinen Caschenmesserflinge die Derzierungen ein und benutt dabei als Unterlage einen diden Dappdedel oder ein glattes Brettchen. Die Derzierungen, es fonnen figuren oder Ranken, Blumen fein, zeichnet man vorher mit dem Bleistift auf und schneidet sie dann recht fauber fchablonenartia aus. Was auf unferer Zeichnung schwarz ift, find die ausgeschnittenen Teile. Dieje werden dann auf der Seite, die

nach innen kommt, in bunter Abwechslung mit karbigem Papier beklebt, welches durchschienendist, so daß nachher bei der Beleuchtung ein lebhaftes Farbenspiel das Auge erfreut. Aber, bitte, die farbigen Papierstücken nicht gar zu bunt durcheinandergeklebt! Wenn man da des Guten zu viel tut, bringt man sich um die befriedigende Wirkung. So wird man z. 3. die den Rändern entlang laufende Rahmenlinie auf allen Wänden in ein und derselben Farbe bekleben, weiß oder gelb.

Wer Sinn und Luft zu solcher Arbeit hat und dazu noch ein bischen Phantasie, kann spielend eine Martinslampe zustande bringen, die allgemeine Bewunderung erregen wird.





Sport

Sport und Bergtätigfeit.

angetan, die Gefundheit gu fördern; aber im Hebermak betrieben. wirft er derart ftarf auf die Bergtätiafeit ein, daß man nach großen Unstrengungen das Befühl bat, es bleibe in der Bruft ftillsteben. Ueber den ichädlichen Einfluß diefer Musmuchie des Sports auf das Berg hat der Gelehrte Boigney eingebende Untersuchungen angestellt, über die er in der med. Preise berichtet. Schon ein furger Lauf von 100 Meter beschleuniat die Bergtätigfeit, und zwar bei einem Crainierten 40 Minuten lana, bei einem Untrainierten bis zu fünf Stunden. Nach einem

Dernünftig betriebener Sport ift wohl dazu Dauerlauf von 3000 Meter Länge, wozu der Läus

Ein deutscher Junge.

3ch bin ein deutscher Junge Mit frischem deutschem Mut, Deutsch will ich sein und bleiben, Stets treu und wahr und gut. frei will empor ich machsen, frei aus den Augen febn, Mur nach dem Edlen trachten Und grad und aufrecht stehn. Den Körper will ich stählen In schöner Gotteswelt, Will wandern, singen, springen Durch Wiesen, Wald und feld. 3ch weiß, daß Deutschlands Zufunft Diel Urbeitsfrafte braucht, Drum will ich Kräfte fammeln, Don Sonnenlicht umhaucht. Ich bin ein deutscher Junge, Der noch viel lernen fann, Will wachsen und will werden Ein tücht'ger deutscher Mann.

Bans Holdermund.

fer je nach seiner Uebuna 9 bis 11 Minuten Zeit braucht, dauert es bis 17 Stunden, bis der Bergichlag wieder nor-Rudern mit mal ift. einer Schnelliakeit von 20 Schlägen in der Minute verurfachte zwei Stunden lang ein un= ruhiges Bergflopfen. Die geringfte Störung auf die Bergtätiafeit übte das fußballfviel aus. Schließlich stellte der Gelehrte noch feft, daß das Berg bedeutend ichneller zur normalen Cätigfeit gurüdfehrte, wenn die betreffenden Personen nach voll= brachter Sportleiftuna fich ruhig und bequem binleaten.



....

EIN SPORTFEST AUF DER RAHMAWIESE 1924



Briefkasten

Helmut Döring, Kottbus: Wir freuen uns recht sehr, daß du mit soviel Spannung dem Erscheinen des "Coco" entgegensiehst. Gewiß bringen wir mal gerne einen Beitrag von dir. Schicke ihn nur recht bald ein. Und deinen Wunsch, mal etwas vom Aquarium zu bringen, erfüllen wir auch. It's recht so, kleiner freund? großen Preisrätse Tub Streeck, Swinemüns

Ruth Streeck, Swinemunsde: Wie nett von dir, daß du uns so ein schönes, liebes Briefchen geschrieben hast. Scheinst ja eine rechte deutsche Märkensreundin zu sein. Daß dir unser "Kleiner Coco" so gefällt und du ihn so lehrreich findest, hören wir sebr gerne. Wir arüsen dich!

Ese Steinmet, Krefeld: Sies einmal, was in Ar. 1 des "Kleinen Coco" über den Coco steht. Wir hoffen, ihn bald wieder ausfindig gemacht zu haben und freuen uns selbst sehr auf ihn. Ob dein großer Bruder das Bilderrätsel richtig löste, erfährst du aus unserer Kinderzeitschrift. Gruß dir, kleine Esse!

Helene Fritsche, Vorna: Schade, daß wir nicht einmal sehen können, wie du eure Kunden so eifrig mit "Rahma buttergleich" bedienst. Dafür verdienst du es sicherlich, mit deiner Preistätsel – Auflösung Glüd 311 haben. Freilich, das Glüd läßt sich nicht zwingen. Aber wir hoffen mit dir, kleine Rühriae.

Minna Pasche, Warnemunde: Liebes Mädel vom Offseestrand, deine Karte hat uns großes Dergnügen bereitet. Ja, siehst du, nun ist die seine Kinderzeitung "Der fleine Coco" wirklich wieder da. Und daß du sie immer bei deinem lieben Onkel mit der köstlichen "Rahma buttergleich" zusammen in Empfang nehmen kannk,

ift noch besonders schön. Dir und der See unsere Gruge!

Erude Baade, Warnemünde: Siehst du, kleines ungländiges Ostseemädel, er ist doch da, "Der kleine Coco". So eine schöne Überraschung erlebtest du wohl noch nicht oft. Viel Glück zum aroßen Preisrätselraten. Wir grüßen dich!

Curt Wiesenbacher. Laugsschede: Wie schön, daß du dich so sehr gefreut hast, die Bekanntschaft des "Kleinen Coco" zu machen, der sich gewiß nicht minder freut, einen so märchenfrohen Jungen in dir kennenzuslernen. Ja, das glauben wir,

daß du unsere schöne "Rahma" auf dem Butter» brot gerne eisen wirst. Das tun viele Kinder, und darum haben sie auch so dicke, rote Baden. Schönste Grüße!

Hedwig Haas, God: Dielen Dank jagt dir "Der kleine Coco" dafür, daß du ihn so schön nach der Melodie "Uh, ah, ah, der Winter, der ist da" angedichtet hast. Wir können es uns nicht versagen, troh unseres Plahmangels den ersten Ders deines Siedchens zu bringen, den gewiß alle Cocofreunde mitstingen;

ha! ha! ha! freund "Coco" wieder da! Freund für uns Kleinen, daßer wieder wird erscheinen. Ha! ha! ha! kreund "Coco" wieder da!— Freund! Eruß.

Friedrich Stein, Acus dorferstraße 56: Du gabst den Ort nicht an, an dem du wohnst, lieber Junge, aber du wirst herausfinden, daß du gemeint bist. Wir würden uns freuen, wenn du dich zu den vom Glück begünstigten zählen dürftest.

Achtung!

Die nächste Ur. 6 unserer Zeitung wird als

Weihnachts-Nummer

besonders reich und schön ausgestattetsein. U. a. wird darin auch ein neues hübsches

preisansschreiben

veröffentlicht. Die Nummer wird den Mitarbeitern, die sich bisher um die Verbreitung unserer Teitung verdient gemacht haben, ein sehr willkommenes Hilfsmittel sein. Wir bitten deshalb die Seser und Seserinnen, noch fernstehende auf diese Nummer aufmerksam zu machen und sie darauf hinzuweisen, daß diese wie alle übrigen Nummern

toffenlos

bei den Kaufleuten beim Einkauf von "Rahma buttergleich" verabfolgt werden.



Kurzweil

Der Leinwandhändler.

Uns dem Kreise der Mitspielenden werden zwei ausgewählt, der Leinwandhändler und der Dieb. Die andern Kinder bilden unter Händessassen eine Reihe und stellen die Ceinwand dar. Es ist zwedmäßig, wenn die Kinder im Unfang dicht aneinanderstehen und erst später die Urme immer weiter streden. Der Leinwandhändler mißt nun mit einem Stabe die Länge seiner Leinwand durch und rollt sie zusammen, so daß die Kinder also ein

3ufammengewickeltes Knäuel bilden. Dann geht der Bändler fort. Mun schleicht sich der Dieb heran, widelt die Leinwand ein wenig auf und ftiehlt ein Stud davon indem er ein oder zwei Kinder fortnimmt. Der Händler kommt qu= riides ericheint ihm, als fei fein Leinwandballen fleiner, er nimmt fein Mag und mißt nach. Die Kinder reden nun die Urme etwas meiter auseinander, fo daß das fehlen nicht bemerkt wird. Natürlich dürfen die Urme nicht gleich zu sehr gestreckt werden, weil sonst zu= viel Ceinwand sein mücde. Die lettftehen= den Kinder haben da-

her gut aufzupassen und sich danach einzurichten. Past das Maß, dann geht der Ceinwandhändler beruhigt weg, stimmt es aber nicht, so rennt er hinter dem Dieb her und sucht die fortgenommenen Stücke, also einzelne Kinder, wieder einzusangen. Merkt der Händler nichts, so kommt der Dieb nach seinem Fortgehen wieder, schneidet sich wieder ein Stück ab und so fort, bis es den Kindern nicht mehr möglich ist, sich noch weiter auszudehnen; dann sucht er den Dieb und verprügelt ihn, wenn er ihn gefunden hat.

Richtige Lösungen sandten ein:

Franz Joseph Schulze, Kevelaer (Ahld.); Else Steinmetz, Krefeld; Tina Maisch, Etlingen bei Karlsruhe; Cothar Mayer, Bodenheim; Grete Jahn. Leipzig-Connewitz; Sophia Schaefer, Köln a. Ah.; Hedwig Modrock, Mengede; Willy Buben, Kottbus. (Diese Lösungen haben auf ein Preisausschreiben keinen Bezug.)

Dant für gesandte Ansichtsund Künftlerfarten den Lesern und Leserinnen:

Bifela Beindorf, Bremen. Berbert Kabelfa, Schrebit bei Mügeln, Beg. Leipzig. Gertrud Schulz, Berlin. Matth. Schröder, Köln-Kalk. Joseph Bender, Wiffen. Erwin Schön, Pforz-heimi. B. frida Steiele, Gmund. Audolf Gefell, Bera. Marie-Theres Meier, Mülheim=Sty= rum. Erna Preuß, Effen Heibert Tehner, Dresden=U. Walter Gründel, Dresden-21. Erna fedler, Zittan. Beschwifter frit, Dora und Helmut Hadebeil, Zittau. Werner Schenk, Zwidau. Marianne Klingenburg, Dapenbusch = Mülheim a. d. Ruhr. Geschwifter Wilhelmine und Elise Papuay, Meiderich. Duisburg=



Neue Schnellfprechfäte.

Morgen mittag macht meine Mamma meiner Mimi Marmelade, Marmelade macht meine Mama meiner Mimi morgen mittag. — In dem Pflaumenkuchen sind aber noch viele Stiele, Emilie; hol' die flotte Motte Lotte, daß sie die Kerne entserne.

Auflösungen aus Ar. 4.

1. Bilderratiel: Stunden der Notverziß, doch was sie dich lehren nie 2. Suchbild: Man fielle das Bild auf den Kopf. Die Kigur des Mannes ist in derifelspartie zu suchen, sein Kopf wird vom Auchad des führers gebildet.

Wer etwas mitzuteilen hat, schreibe an die Abresse: "Der fleine Coco", Goch (Abld.)